



# Kara Dazzl Mic - KN55

Mikrofon  
Microphone  
Microfono  
10031951 10031952

# auna

[www.auna-multimedia.com](http://www.auna-multimedia.com)



Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Geräts. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

---

## TECHNISCHE DATEN

---

Artikelnummer	10031951 10031952
Mikrofontyp	dynamisches Mikrofon
Richtcharakteristiken	unidirektional
Empfindlichkeit	-54 dB
Impedanz	600 Ohm
Stromversorgung	4, 5 V (3 Batterien Typ LR03)

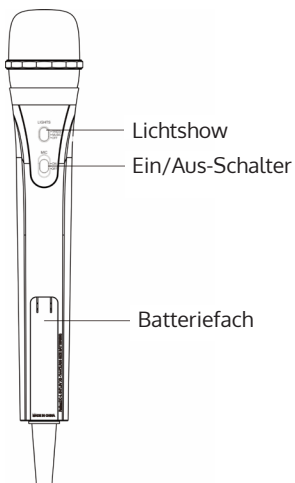
---

## SICHERHEITSHINWEISE

---

- Klopfen Sie nicht auf den Mikrofon. Lassen Sie es nicht fallen. Dies kann zu einem dauerhaften Schaden am Gerät führen.
- Widerstehen Sie der Versuchung das Mikrofon am Kabel umherzuwirbeln.
- Wenn das Disco-Licht zu grell wird, schalten Sie das Licht im Raum ein oder schalten Sie das Disco-Licht aus.

## ANSCHLUSS



Stecken Sie das Mikrofongabel in einen Mikrofonganschluss (meist MIC 1 oder MIC 2 genannt).

### Ein -und ausschalten

Um das Mikrofon ein- oder auszuschalten, den Ein/Aus-Schalter betätigen.

### Mikrofonbeleuchtung

Die Disco-LEDs auf der Vorderseite des Mikrofongriffs sind synchron zu Musik- und Stimmausgabe. Sie können auch ein Zufallsmuster wählen. Mit jedem Druck auf LIGHT wählen Sie einen neuen Lichteffekt. Die Effekte kommen in folgender Reihenfolge vor:

Zufallsmuster ein -> Rave oder Licht an -> Muster, das auf Musik reagiert -> Disco-LEDs wieder aus.

---

## HINWEISE ZUR ENTSORGUNG

---



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

Das Produkt enthält Batterien, die der Europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen und nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur gesonderten Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

### Konformitätserklärung

Hersteller: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.  
Deutschland



Dieses Produkt entspricht den folgenden Europäischen Richtlinien

2011/65/EU (RoHS)  
2014/30/EU (EMV)

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints on installation and use to avoid technical damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the operation and installation instructions are not covered by our warranty and any liability.

---

## TECHNICAL DATA

---

Item number	10031951 10031952
Type	Dynamic microphone
Polar pattern	Unidirectional
Sensitivity	-54 dB
Impedance	600 ohms
Power supply	DC 4.5V ( LR03 AAA X 3PCS )

---

## SAFETY INSTRUCTIONS

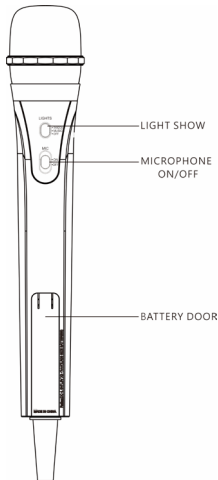
---

- Tapping or dropping the microphone can permanently damage your microphone.
- Resist the urge to swing the microphone around by the cord!
- Warning - To avoid microphone feedback do not hold the microphone too close to the speaker.
- If the brightness is glaring, turn on room lights or turn off LED light show

---

## CONNECTING AND USING THE MICROPHONE

---



Connect the microphone's plug to MIC 1 or MIC 2 jack.

### MICROPHONE ON/OFF

To turn the microphone off, you can press and slide MIC On-Off switch to OFF.

### MICROPHONE LIGHT

LED disco lights on the front of the microphone grip synchronize to music/voice or use it in random selection modes.

- RANDOM FLASH ON, press LIGHT SHOW button.
- RAVE or LIGHT ON, press LIGHT SHOW button again
- MUSIC FLASH ON, press LIGHT SHOW button again.
- To turn off the LED light show, press LIGHT SHOW button again.

---

Note: If the brightness is glaring, turn on room lights or turn off LED light show.

---

---

## DISPOSAL CONSIDERATIONS

---



According to the European waste regulation 2012/19/EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Your product contains batteries covered by the European Directive. 2006/66/EC, which cannot be disposed of with normal household waste. Please check local rules on separate collection of batteries. The correct disposal of batteries helps prevent potentially negative consequences on the environment and human health.

### Declaration of Conformity



Producer: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.  
Germany

This product is conform to the following European Directives:

2011/65/EU (RoHS)



Gentile Cliente,

La ringraziamo per aver acquistato il dispositivo. La preghiamo di leggere attentamente le seguenti istruzioni per l'uso e di seguirle per evitare possibili danni tecnici. Non ci assumiamo alcuna responsabilità per danni scaturiti da una mancata osservazione delle avvertenze di sicurezza e da un uso improprio del dispositivo.

---

## DATI TECNICI

---

Numero articolo	10031951 10031952
Tipologia di microfono	Microfono dinamico
Caratteristiche direzionali	Unidirezionale
Sensibilità	-54 dB
Impedenza	600 Ohm
Alimentazione	4,5 V (tre pile tipo LR03)

---

## AVVERTENZE DI SICUREZZA

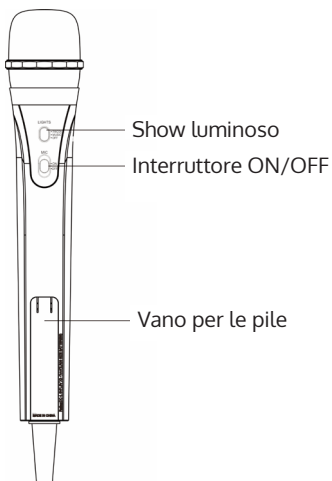
---

- Non picchiare sul microfono e non farlo cadere, in modo da evitare danni permanenti.
- Non tentare di far volteggiare il microfono dal cavo.
- Se la luce da discoteca diventa troppo abbagliante, accendere la luce nella stanza o spegnere la luce da discoteca.

---

## CONNESSIONE

---



Connettere il cavo del microfono ad un ingresso per microfono (normalmente chiamato MIC 1 o MIC 2).

### Accensione e spegnimento

Connettere il cavo del microfono ad un ingresso per microfono (normalmente chiamato MIC 1 o MIC 2).

### Illuminazione microfono

I LED da discoteca sulla parte frontale dell'impugnatura del microfono sono sincronizzati alla musica e alla voce. È possibile anche selezionare un modello casuale. Ogni volta che si preme LIGHT viene selezionato un nuovo effetto luminoso. Gli effetti si trovano nel seguente ordine:

Modello casuale ON -> Rave o luce ON -> Modello, che reagisce alla musica -> LED da discoteca OFF.

---

## AVVISO DI SMALTIMENTO

---

Se sul prodotto è presente la figura a sinistra (il bidone dei rifiuti con le ruote), si applica la direttiva europea 2012/19/UE. Questi prodotti non possono essere smaltiti con i rifiuti normali. Informarsi sulle disposizioni vigenti per la raccolta di dispositivi elettrici ed elettronici. Attenersi alle disposizioni vigenti e non smaltire i vecchi dispositivi con i rifiuti domestici. Grazie al corretto smaltimento dei vecchi dispositivi si tutela il pianeta e la salute delle persone da possibili conseguenze negative. Il riciclo di materiali aiuta a diminuire il consumo di materie prime.



Das Produkt enthält Batterien, die der Europäischen Richtlinie 2006/66/EG unterliegen und nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden dürfen. Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Bestimmungen zur gesonderten Entsorgung von Batterien. Durch regelkonforme Entsorgung schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor negativen Konsequenzen.

### Dichiarazione di conformità



Produttore: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlino, Germania.

Questo prodotto è conforme alle seguenti direttive europee

2011/65/EU (RoHS)

2014/30/EU (EMC)

Chère cliente, cher client,

Toutes nos félicitations pour l'acquisition de ce nouvel appareil. Veuillez lire attentivement les instructions suivantes de branchement et d'utilisation afin d'éviter d'éventuels dommages. Le fabricant ne saurait être tenu pour responsable des dommages dus au non-respect des consignes de sécurité et à la mauvaise utilisation de l'appareil

---

## FICHE TECHNIQUE

---

Numéro d'article	10031951 10031952
Type de micro	Micro dynamique
Caractéristiques directionnelles	Unidirectionnel
Sensibilité	-54 dB
Branchement	600 Ohm
Alimentation	4, 5 V (3 piles de type LR03)

---

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ

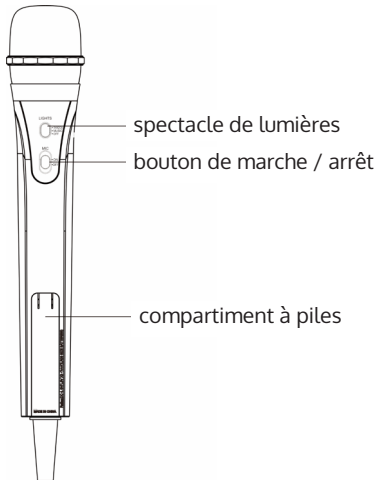
---

- Ne tapotez pas sur le micro. Ne le faites pas tomber. Cela peut provoquer des dégâts irréversibles à l'appareil.
- Résistez à la tentation d'enrouler le câble autour du micro.
- Lorsque la lumière disco est trop claire, allumez la lumière dans la pièce ou éteignez la lampe disco.

---

## BRANCHEMENTS

---



Branchez le câble du micro dans l'une des prises micro (appelées le plus souvent MIC 1 ou MIC 2).

### Allumer et éteindre le micro

Pour allumer ou éteindre le micro, utilisez le bouton de marche/arrêt.

### Eclairage du micro

Les LED Disco sur la face avant du micro sont synchronisées avec la musique et la voix. Vous pouvez aussi choisir un motif aléatoire. A chaque appui sur LIGHT vous changez d'effet de lumière. Les effets s'enchaînent dans l'ordre suivant :

Motif aléatoire on-> Rave ou lumière on -> Motif réactif à la musique -> éteindre les LED Disco.

## CONSEILS POUR LE RECYCLAGE



Le pictogramme ci-contre apposé sur le produit signifie que la directive européenne 2012/19/UE s'applique (poubelle à roues barrée d'une croix). Ces produits ne peuvent être jetés dans les poubelles domestiques courantes. Renseignez-vous concernant les règles appliquées pour la collecte d'appareils électriques et électroniques. Conformez-vous aux réglementations locales et ne jetez pas vos anciens produits avec les ordures ménagères. Le respect des règles de recyclage des vieux produits aide à la protection de l'environnement et de la santé de votre entourage contre les conséquences négatives possibles. Le recyclage des matériaux aide à réduire l'utilisation des matières premières.

Le produit contient des piles qui sont soumises à la directive européenne 2006/66/CE et ne doivent pas être jetées dans les poubelles à ordures ménagères. Veuillez-vous informer sur les réglementations locales en vigueur pour le recyclage des piles. En respectant les règles de recyclage vous participez activement à la protection de l'environnement et à la préservation de la santé de vos proches.

### Déclaration de conformité



Fabricant : Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin.  
Allemagne

Ce produit est conforme aux directives européennes suivantes

2011/65/UE (RoHS)  
2014/30/UE (CEM)

Estimado cliente:

Le felicitamos por la adquisición de este producto. Lea atentamente el siguiente manual y siga cuidadosamente las instrucciones de uso con el fin de evitar posibles daños. La empresa no se responsabiliza de los daños ocasionados por un uso indebido del producto o por haber desatendido las indicaciones de seguridad

---

## DATOS TÉCNICOS

---

Número de artículo	10031951 10031952
Tipo de micrófono	Micrófono dinámico
Patrón polar	Unidireccional
Sensibilidad	-54 dB
Conexión	600 Ohm
Fuente de alimentación	4, 5 V (3 pilas de tipo LR03)

---

## INDICACIONES DE SEGURIDAD

---

- No golpee ni deje el micrófono caer, ya que podría dañarlo.
- No tire del micrófono por el cable ni lo balancee.
- Si la luz de discoteca es muy deslumbrante, encienda las luces de la habitación o apague la luz de discoteca:

---

## CONEXIÓN

---



Conecte el cable del micrófono a la ranura de micrófono (normalmente llamada MIC 1 o MIC 2).

### **Encender/Apagar**

Para encender o apagar el micrófono, pulse el interruptor ON/OFF.

### **Iluminación del micrófono**

Los LEDs de discoteca ubicados en la parte frontal del micrófono se sincronizan con la música y la voz. También pueden funcionar en modo aleatorio. Cada vez que pulsa el botón LIGHTS, se selecciona un efecto de luz nuevo. Los efectos aparecen en el siguiente orden:

Modo aleatorio -> Rave o Luz -> Iluminación sincronizada con la música -> LEDs de discoteca apagados.



---

## INDICACIONES SOBRE LA RETIRADA DEL APARATO

---



Si el aparato lleva adherida la ilustración de la izquierda (el contenedor de basura tachado), entonces rige la directiva europea 2012/19/UE. Este producto no debe arrojarse a un contenedor de basura común. Infórmese sobre las leyes territoriales que regulan la recogida separada de aparatos eléctricos y electrónicos. Respete las leyes territoriales y no arroje aparatos viejos al cubo de la basura doméstica. Una retirada de aparatos conforme a las leyes contribuye a proteger el medio ambiente y a las personas a su alrededor frente a posibles consecuencias perjudiciales para la salud. El reciclaje ayuda a reducir el consumo de materias primas.

El producto contiene pilas sujetas a la Directiva Europea 2006/66/CE, según la cual estas no pueden depositarse en los contenedores destinados a la basura común. Compruebe la normativa de su país con respecto al reciclaje de las pilas usadas. Una gestión adecuada de estos residuos previene consecuencias potencialmente negativas para el medio ambiente y la salud de las personas.

### Declaración de conformidad



Fabricante: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlín, Alemania

Este producto cumple con las siguientes directivas europeas

2011/65/UE (Refundición RoHS)  
2014/30/UE (EMC)





